



Contatti

 mandozzielena@gmail.com

Dati personali

Residente a Montecassiano (MC)

Nata il 14/05/2002

Lingue

Italiano	Madrelingua
Inglese	Avanzato
Cinese	Avanzato
Francese	Intermedio

Elena Mandozzi

Studentessa magistrale in Lingue, culture e traduzione letteraria

Esperienza professionale

2026 | ISTITUTO CONFUCIO - UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MACERATA

Tirocinio curricolare in Lingue, culture e traduzione letteraria

Collaborazione linguistica e organizzativa, accoglienza e assistenza di studenti e visitatori, supporto alle attività d'ufficio.

2024 | ACCADEMIA DI LINGUA CINESE DELLE MARCHE

Interprete - collaborazione occasionale

Interpretariato in tempo reale (cinese-italiano), supporto linguistico per rappresentanti istituzionali italiani.

2024 | BRANDONI & SONS ACCORDIONS S.R.L.

Interprete - collaborazione occasionale

Interpretariato in tempo reale (italiano-cinese, cinese-italiano), mediazione linguistica tra ospiti internazionali e personale aziendale.

2024 | ISTITUTO CONFUCIO - UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MACERATA

Tirocinio curricolare in Lingue e culture straniere occidentali e orientali

Collaborazione linguistica e organizzativa, accoglienza e assistenza di studenti e visitatori, supporto alle attività d'ufficio.

Istruzione

2024 - IN CORSO | UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MACERATA

Laurea Magistrale in Lingue, culture e traduzione letteraria

Prevista nel 2027.

2021 - 2024 | UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MACERATA

Laurea Triennale in Lingue e culture straniere occidentali e orientali

Conseguita con votazione di 110L/110 con una tesi in Lingua e traduzione cinese dal titolo "Da 茫茫夜" a *Notte senza fine*: una proposta di traduzione dell'avanguardia letteraria di Yu Dafu".

2016 - 2021 | LICEO CLASSICO LINGUISTICO "G. LEOPARDI" DI MACERATA

Diploma di Liceo Linguistico EsaBac

Conseguito con votazione di 100/100 il doppio titolo di studio italiano-francese.

Altre attività di formazione

2025 | BEIJING FOREIGN STUDIES UNIVERSITY, PECHINO

Corso di lingua cinese di livello avanzato dalla durata di sei mesi con il sostegno di una borsa di studio dell'Istituto Confucio dell'Università degli Studi di Macerata.

2019 | WILLIAMS MEDIA LTD, BRIGHTON

Tirocinio extracurricolare dalla durata di un mese con il sostegno di una borsa di studio del programma Erasmus+ BRIGHT. Attività di social media management e organizzazione di eventi.

2019 | LYCÉE BELLEVUE, LE MANS

Soggiorno studio e scambio culturale, corsi in lingua francese.

2019 | BAYSWATER COLLEGE, LONDRA

Soggiorno studio e corso di lingua inglese di livello avanzato.

2018 | ECOLE SUPÉRIEURE DE FRANÇAIS LANGUE ETRANGÈRE "PIERRE OVERALL", PARIGI

Soggiorno studio e corso di lingua francese di livello intermedio.

2017 | ATLAS LANGUAGE SCHOOL, DUBLINO

Soggiorno studio e corso di lingua inglese di livello intermedio.

Certificazioni linguistiche

HSKK (HSK Speaking Test)

Certificazione di lingua cinese conseguita al livello avanzato in data 06/06/2026.

HSK (Chinese Proficiency Test)

Certificazione di lingua cinese conseguita al livello 5 in data 06/06/2026.

CAE (Certificate in Advanced English)

Certificazione di lingua inglese conseguita al livello C2 in data 22/06/2021.

DELFL (Diplôme d'Études en Langue Française)

Certificazione di lingua francese conseguita al livello B1 in data 25/05/2018.

Competenze digitali

Livello intermedio. Buon uso del pacchetto Microsoft Office, conoscenze di base in grafica e creazione di contenuti digitali (Adobe Lightroom), buona conoscenza dei principali social media.